

نام آموزشگاه: دبیرستان		نام درس: عربی	پایه: یازدهم	رشته: انسانی
نام - نام خانوادگی:		تاریخ امتحان: ۹۹/۱۰ /	ساعت شروع امتحان:	صبح
		مدت امتحان: ۶۰ دقیقه		
ردیف	شرح سوال	بارم		
۱	ترجم الكلمات التي تحتها خط. «لا تمش في الارض مرحا»	۰/۵		
۲	اكتب في الفراغ الكلمتين المترادفتين و الكلمتين المتضادتين (يعلم / الغاليه / العداه / يبكي / الرخيصه / يدري) الف) ..... = ..... ب) ..... ≠ .....	۰/۵		
۳	عين الكلمه الغريبه في المعنى الف) احمر <input type="radio"/> اسود <input type="radio"/> احسن <input type="radio"/> ابيض <input type="radio"/> ب) الفم <input type="radio"/> الدماغ <input type="radio"/> الجمجمه <input type="radio"/> المظله <input type="radio"/>	۰/۵		
۴	اكتب مفرد او جمع الكلمتين: الف) جمع « الفلاه » : ..... ب) مفرد «الجدوع» : .....	۰/۵		
۵	ترجم الجمل الى الفارسيه : الف) يرشد الاباء و الامهات اولادهم الى تعلم العلوم و الفنون النافعه. ب) و ان شكوت الى الطير نحن في الوكنات. ج) انشد بعض الشعرا الايرانيين ابياتا ممزوجه بالعريبه. د) ازدادت المفردات العربيه في الغه الفارسيه بعد ظهور الاسلام بسبب العامل الديني ه) ينظف الزقاق اسنان التمساح عندما يستريح التمساح على الشاطي. و) ان الاحمق يريد ان ينفعك فيضرك.	۵		
۶	انتخب الترجمه الصحيه الف) اعطني بعد التحفيض مئتين و خمسين الف تومان. ۱) بعد از تخفيف پانصد و بيست هزار تومان به من داد. ۲) بعد از تخفيف دويست و پنجاه هزار تومان به من بده . ب) « و اذا خاطبهم الجاهلون قالوا سلاما» ۱) و هر گاه آنان نادانان را خطاب کنند سخن آرام می گویند. ۲) و هرگاه نادانان آنان را خطاب کنند سخنی آرام می گویند.	۰/۵		
۷	كمل الفراغات في الترجمه الفارسيه: الف) يقدر العلماء انواع الكائنات الحيه في بحار العالم بالملايين. دانشمندان انواع موجودات ..... در ..... جهان را ميليون ها ..... ب) اراد قنبر ان يعاقب الشاتم و تسخط الشيطان. قنبر ..... كه ..... را كيفر دهد و شيطان را .....	۱/۵		

ردیف	بارم	صفحه ۲
۸	۲	<p><b>ترجم الافعال و عين نوعها:</b></p> <p>الف) انما بعثت لاتمم مكارم الاخلاق.  ب) كان يدافع الحاج قاسم سليمانى و جنوده عن الوطن .  ج) دع شاتمك حقيرا.  د) الطلاب يتكلمون فى الصف.</p> <p>..... / .....</p> <p>..... / .....</p> <p>..... / .....</p> <p>..... / .....</p>
۹	۱	<p><b>عين اسم التفضيل و اسم المكان ثم ترجمهما :</b> رايت افضل صديقى فى ذلك المتجر.</p> <p>..... / .....</p>
۱۰	۰/۵	<p><b>عين العبارة التى يمكن ان تكون كلمه « خير » اسم التفضيل و ترجمها :</b></p> <p>الف) ان تزرع خيرا تحصد سرورا. <input type="checkbox"/> ب) حى على خير العمل. <input type="checkbox"/></p> <p>ترجمه : .....</p>
۱۱	۱/۵	<p><b>عين فعل الشرط و جوابه ثم ترجم العبارة:</b> من يحاول كثيرا ، يصل الى هدفه.</p> <p>فعل شرط : .....  جواب شرط : .....</p> <p>ترجمه عبارت: .....</p>
۱۲	۱	<p><b>اكتب المحل الاعرابى للكلمات التى تحتها خط:</b></p> <p>نقلت الالفاظ الفارسيه بسبب التجاره الى اللغة العربيه و جعلها غنيه فى الاسلوب و البيان .</p>
۱۳	۰/۵	<p><b>عين فى العبارة التالى.</b></p> <p>الف) « اسم فاعل ، اسم المفعول و اسم المبالغه »  قال رجل علامه : يشجع المعلم تلميذه المودب فى المدرسه.</p> <p>اسم فاعل : ..... / اسم مفعول : ..... / اسم مبالغه : .....</p> <p>ب) اكتب الرقم بالحروف: ( ۵۰ هزار تومان ) ..... الف تومان .</p>
۱۴		<p><b>اقرا النص التالى ثم اجب عن الاسئلة:</b></p> <p>فى قبل الاسلام ازداد نقل المفردات الفارسيه و تأثيرها على اللغة العربيه بسبب التجاره و دخول الايرانيين فى العراق و اليمن . ان تبادل الكلمات بين الاغات امر طبيعى و يجعلها غنيه فى الاسلوب. و لا نستطيع ان نجد لغه بدون كلمات دخليه .</p> <p>۱) باى سبب ازدادت المفردات الفارسيه فى اللغة العربيه؟ ( ۰/۵ )  ۲) هل تبادل الكلمات بين اللغات طبيعى؟ ( ۰/۲۵ )  ۳) متى ازدادت المفردات الفارسيه فى اللغة العربيه؟ ( ۰/۵ )</p> <p><b>ب) جواب صحيح را با توجه به درك مطلب انتخاب كنيد.</b></p> <p>۱) نحن نجد لغه بدون كلمات دخيله .  صحيح خطأ  ۲) لا يجعل تبادل الكلمات اللغه غنيه.  صحيح خطأ</p>
۱۵		<p><b>ضع فى الفراغ كلمه مناسبه : ( كلمتان زائدتان )</b></p> <p>۱- الركب ..... من المنكرات و ينهى الله الانسان منه  ۲- الكرامه ..... انا يشرب به الماء او الشاى.  ۳) التكبر ..... صناعه فى الادب الفارسى.  ۴) التلميح ..... جماعه من المسافرين يسافرون على الدواب  ۵) الرفات .....  ۶) الكاس .....</p>

بارم	صفحه ۲	ردیف
۰/۵	<p><b>عين الجملة الصحيحه و غير الصحيحه حسب الحقيقه و الواقع:</b></p> <p>الف) معجب بنفسه هو الانسان الذى يفتجر بنفسه كثيرا.  ص غ</p> <p>ب) لا تعمر الحكمه فى قلب المتواضع.  ص غ</p>	۱۶
۰/۵	<p>رتب الكلمات التالیه و اكتب سوالا و جوابا:</p> <p>« قویان / الفریقین / كلاهما / ای / اقوی »</p> <p>السؤال: .....</p> <p>الجواب: .....</p>	۱۷
	<p style="text-align: center;"><b>« موفق و پیروز باشید »</b></p>	

